

Objekttyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **26 (1908)**

Heft 151

PDF erstellt am: **11.07.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*  
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, [www.library.ethz.ch](http://www.library.ethz.ch)

<http://www.e-periodica.ch>

Abonnements:

Schweiz: Jährlich Fr. 6
2tes Semester . . . 3
Ausland: Zuschlag des Porto
Es kann nur bei der Post
abonnirt werden

Preis einzelner Nummern 15 Cts.

Abonnements:

Suisse: un an . . . fr. 6
2e semestre . . . 3
Etranger: Plus frais de port
On s'abonne exclusivement
aux offices postaux

Prix du numéro 15 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Table with 4 columns: Erscheinungsfrequenz, Redaktion und Administration, Rédaction et Administration, and Paratext. Includes details about the journal's schedule and administrative offices.

Diese Nummer umfasst acht Seiten — Ce numéro renferme huit pages

Inhalt — Sommaire

Abhanden gekommener Werttitel (Titre disparu). — Rechtsdomizile (Domiciles juridiques). — Verabfolgte Taxkarten für Handelsreisende. — Cartes payantes délivrées aux voyageurs de commerce. — Handelsregister. — Registre du commerce. — Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Wochenansweise verschiedener Notenbanken. — Situations hebdomadaires de diverses banques d'émission. — Bordeaux. — Schweizerischer Export. — Exportation de la Suisse. — Der Schweizerische Arbeitsmarkt. — Lexikon der Schweiz für Handel und Verwaltung. — Postcheck- und Giroverkehr. — Chèques et virements postaux.

Régie des annonces: Rodolphe Mosse, Zurich, Berne, etc.
Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.)

Amtlicher Teil — Partie officielle

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.

Der unbekante Inhaber von 4 Obligationen à Fr. 500, Nr. 10,856 bis 10,859, des 3 1/2 % Berner Staatsanleihe von 1906 und 4 Obligationen à Fr. 500, Nr. 238,629—238,632, des 3 1/2 %—3 % differé Anleihe der Schweiz. Bundesbahnen von 1903 mit zudienenden Coupons, erstmals pro 1908, wird gemäss Art. 851 O. R. hiermit aufgefordert, dem Unterzeichneten diese Titel und Coupons binnen einer Frist von drei Jahren, beginnend mit dem erstmaligen Erscheinen dieser Publikation im Schweiz. Handelsamtsblatt, vorzulegen, widrigenfalls nach Ablauf dieser Frist deren Amortisation ausgesprochen wird. (W. 82)

Bern, den 4. Juni 1908.

Der Gerichtspräsident III: Langhans.

Rechtsdomizile. — Domiciles juridiques. — Domicilio legale.

„GERMANIA“, Lebens-Versicherungs-Aktien-Gesellschaft zu Stettin

Wir haben zu Rechtsdomizilträgern unserer Gesellschaft an Stelle der bisherigen bestellt:

Für den Kanton Luzern: Herr August Bächtold, Inspektor, in Luzern, Bruchstrasse 7.

Für den Kanton Glarus: Herr Peter Joos, Commis, in Niederurnen.

Für den Kanton Zug: Herr Carl Heller, Buchbindermeister, in Cham.

Für den Kanton Basel-Stadt: Herr Fischer, jr., Bankgeschäft, in Basel.

Für den Kanton Schaffhausen: Herr Josef Albrecht, Baumeister, in Neuhausen.

Für den Kanton Neuenburg: Herren James de Reynier & Cie, Agenten, in Neuenburg. (D. 50)

Zürich, den 10. Juni 1908.

Zentralbureau der Germania für die Schweiz: K. Lindt & Dr. Schindler.

EQUITABLE, Lebensversicherungs-Gesellschaft der Ver. Staaten, New-York.

Das Rechtsdomizil für den Kanton Bern wird verzeigt bei den Herren Bloesch, Jordi & Cie. in Bern.

(D. 51)

Der Generalbevollmächtigte für die Schweiz: A. von Welck.

Kölnische Glas-Versicherungs-Aktien-Gesellschaft in Köln a. Rh.

Unter Aufhebung der bisherigen werden folgende Rechtsdomizile verzeigt:

Für den Kanton Tessin, bei Herrn P. Bernardoni, in Lugano.

Für den Kanton Waadt, bei Herrn Pierre Chiara, in Lausanne.

Für den Kanton St. Gallen, bei Herrn Fr. Zwingli, mech. Glaserei, in Wattwil.

Für den Kanton Luzern, bei Herrn Albert Forrer, Generalagent, in Luzern.

Zürich, den 10. Juni 1908.

(D. 52)

Die Spezial-Direktion für die Schweiz: Gebr. Denner.

Hamburg-Bremer Feuerversicherungs-Gesellschaft in Hamburg

Das Rechtsdomizil für den Kanton Zug wird, unter Aufhebung des bisherigen, verzeigt bei Herrn G. Luthiger, Coiffeur, in Zug.

Zürich, den 12. Juni 1908.

(D. 53)

Die Generalrepräsentanz für die Schweiz: Emil Helbling.

Verabfolgte Taxkarten für Handelsreisende

1. April bis 31. Mai.

Graubünden. Polizeibureau. Nachtrag: Nr. 231 (Vassella). Beifügen: Buchli, B. Nähmaschinen.

Samaden. Nachtrag: Nr. 59 (Sterlocchi). Beifügen: Martinucci, B. Wein.

Schuls. 14. April. Nr. 12. Valentin-Andry, Remus: Valentin, Fl.; Caviezel, J. Manufakturwaren. 22. April. \*Nr. 13. Maranta, G. D.: Derselbe. Waschmittel.

Cartes payantes délivrées aux voyageurs de commerce

1er avril au 31 mai

Truns. 1. April. Nr. 5. Job, Alois: Job, F.; Durgali, B. Kolonialwaren.

Luzern. Stadt. 2. April. Nr. 499. Brügger-Honauer, Jos.: Derselbe. Näh- und Waschmaschinen. 4. Mai. Nr. 523. Meyer, Herm., Wohlen: Hunkeler, A. Kolonial- und Schuhwaren. 13. Mai. Nr. 551. Vettewinkel, W.: Schwän, Wilh. Bureauartikel. 27. Mai. Nr. 561. Kaufmann, Jost, Lugano: Derselbe. Bestecke.

Nachträge: Nr. 69 (Schweiz. Nähmaschinen-Fabrik). Anstatt Grunder, M.: Staeger, V.; Nr. 185 (dito). Anstatt Spichiger und Egli: Meier, E. Nr. 186 (dito). Anstatt Brenner: Kissling, A. Nähmaschinen.

Hochdorf. 1. April. Nr. 45. Hofstetter, Jos., Rein: Derselbe. Fahrräder, Nähmaschinen.

Willisau. 30. Mai. Nr. 52. Birrer, Engelb., Zell: Derselbe. Nähmaschinen, Fahrräder, Kolonialwaren.

Neuchâtel. 1er avril. No 313. Zahn, F.: Guignard, G.; Grignard, Mée. No 314 idem: Mani, E.; Mani, Mde. 8 avril. No 323. Isoz, D.: Le méme. Horlogerie, bijouterie. No 324 idem: Dubois-Wenker, Ed.; No 325 idem: Schäfle, Th. 21 avril. No 331 idem: Bodenmann, Joh. 2 mal. No 341. Dolleyres, A.: Dolleyres, M.; Dolleyres, R. Tissus. 5 mai. No 345. Herdi, O., Hauterive: Le méme. Fouritures du bureau. 7 mai. No 344. Dolleyres, A.: Müller-Plüss. Livres. 8 mai. No 361. Fèvre, P.: Le méme; Carnal, L.; Gibbelin, M. Vins.

Suppléments: No 234 (Zullo, Cosimo). Ajouter: Broys, A. Vins. No 267 (Rebsamen): Rebsamen, A. remplace Augsburg, J. Machines.

Boudry. 12 mai. No 171. Besancet-Robert, Ch., Peseux: Studler-Besancet, Fr. Denrées coloniales.

La Chaux-de-Fonds. 6 avril. No 329. Vincent, Vital, Belleville (France): Binggeli, J. Vins. 25 avril. No 342. Weinstein, M.: Blum, Lea. Broderies.

Suppléments: No 151 (Weill, A.). A la place de Bovet, C.: Ryser, M. Couvertures. No 238 (Weinstein). A la place de Grimberg: Handrecky, G. Broderies. No 25 (Semeusa). Ajouter: Picard, Gaston. Hules. No 43 (Singer). Egen, P. remplace Jeannerat. Machines à coudre. No 144 (Schumann). Städely, J. remplace Schumann, O. No 267 (idem). Prusig-Lang, E. remplace Hänggi, A. Montres.

Val-de-Ruz. 14 avril. No 29. Meyer, Emile, Chézard: Le méme. Epicerie, vins, mercerie.

Val-de-Travers. 1er avril. No 277. Piaget, A., Couvet: Le méme. Vins. 13 mai. No 290. Latour & Cie., Môtiers: Latour, H.; Barthoulot, F. Vins.

St. Gallen. Stadt. 13. April. Nr. 839. Stätzler, Johann, Ganterschwil: Derselbe. Spiritus, Gaskoher. 5. Mai. Nr. 889. Assfalk, Mathäus, Mörschwil: Hartmann, R. Bücher. 8. Mai. Nr. 902. Einstein, B., Laupheim (Württemberg): Einstein, Simon. Häfer, Getreide, Wein. 11. Mai. Nr. 907. Nüesch & Cie., A.: Nüesch, A.; Vock, Anna. Stickereien.

Nachträge: Nr. 139 (Singer & Cie.). Beifügen: Margenb, H. Nähmaschinen. Nr. 166 (Gimmi & Cie.). Anstatt Mathys, F.: Gimmi, P. Bureaubedürfnisse. Nr. 209. (Anstatt Felchlin, L. nun Weiss, Fidel.) Anstatt Felchlin: Lichtenstein, S. Optische Artikel. Nr. 403 (Konrad, Frau). Anstatt Konrad, Frau: Konrad, E.; Gairing, Fr.: Assfalk, M. Manufakturwaren. Nr. 801 (Birnbäum). Anstatt Birnbäum, J.: Karp, Jos. Manufakturwaren. Nr. 696 (Mettler's Volksmagazin). Anstatt Alchenberger & Gardi: Herold, S. Manufakturwaren. Nr. 470 (Markwälder & Ganz). Beifügen: Gass, A. Bureauartikel. Nr. 142 (Singer & Cie.). Beifügen: Graf, Jb. Nähmaschinen. Nr. 768. Firma: Anstatt Schaller: W., Forster, Ar. Reisender: Forster, Ar. Stickereien. Nr. 754 (Anstatt Müller, J. G.: Mäder, E. A.): Müller, J. A. Bureau- und Haushaltsgüterartikel. Nr. 595 (Birnbäum). Anstatt Blazer: Birnbäum, J. Uhren. Nr. 293 (Dietrich-Bryner & Cie.). Anstatt Wolf-Künstler: Frau Senderowicz. Stickereien. Nr. 162 (Hauser). Anstatt Peritz: Kohn, J. Manufakturwaren. Nr. 163 (Steinberg). Anstatt Karp: Kohn, A. Bilder. Nr. 780 (Kälin). Anstatt Kälin: Guinand, J. J. Wein. Nr. 732 (Dietrich-Bryner & Cie.). Anstatt Wild: Heller, J. Stickereien.

Allstätten. 3. April. Nr. 45. Enzler's Witwe, H.: Enzler, A. Manufakturwaren.

Flawil. 3. April. Nr. 63. Gröb, Jakob, Mogelsberg: Derselbe. Wein.

Gaster. 12. Mai. Nr. 15. Weber, R., Weesen: Derselbe. Seiden- und Wollwaren.

Gossau. 22. April. Nr. 61. Lautenschlager-Germann, Frau P.: Dieselbe; Lautenschlager, O. Weisswaren.

Rorschach. 3. April. Nr. 236. Gallmann, Albert: Zuberbühler, U. Nähmaschinen, Fahrräder, Zeitschriften. 6. April. Nr. 240. Bärlocher-Bischof: Stehle, E. Manufakturwaren, Lingerie.

Wattwil. Nachtrag: \*Nr. 35 (Stark-Schweizer). Anstatt Näf, J.: Näf, E. Wein.

Schwyz. Einsiedeln. 6. April. Nr. 16. Ochsner, Ig.: Derselbe. Tuch- und Weisswaren. 23. April. Nr. 18. Schnyder, E.: Derselbe; Schnyder, Sohn, E. Kerzen.

Tessin. Blenio. 28. Mai. Nr. 1. Sissa, Ricardo fu Alessio, Gonzaga: Soliva, Gius. Vino.

Locarno. 22. April. Nr. 164. Sartori & Cie., P., Gerra: Sartori, P. Vini, coloniali.

## Handelsregister. — Registre de commerce. — Registro di commercio.

## I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Bern — Berne — Berna

Bureau Fraubrunnen.

1908. 11. Juni. Unter der Firma Gypser- & Malermeisterverband des Oberaargaus, Seelandes & Umgebung hat sich mit Sitz in Münchenbuchsee eine Genossenschaft gebildet, welche die Wahrung und Förderung der Berufsinteressen, die einheitliche Regelung bei Anstellung und Entlassung und die Lohnsätze der Arbeiter, ferner die Anstrengung reeller Grundlagen des Submissionswesens und Vereinbarung von einheitlichen Arbeitspreisen durch Aufstellung eines Minimaltarifes bezweckt. Die Statuten sind am 5. Januar 1908 festgestellt worden. Die Dauer der Genossenschaft ist unbestimmt. Jeder im genannten Kreise niedergelassene Gypser- und Malermeister kann auf schriftliche Anmeldung ein Mitglied der Genossenschaft werden. Das Eintrittsgeld beträgt Fr. 2. Der Austritt aus der Genossenschaft kann auf Schluss eines Kalenderjahres mit schriftlicher halbjährlicher Abmeldung an den Präsidenten geschehen, insofern das betreffende Mitglied seinen Vereinspflichten nachgekommen ist. Das Austrittsgeld beträgt Fr. 30. Sowohl freiwillig Austretende, als auch ausgeschlossene Mitglieder verlieren jeden Anspruch an das Verbandsvermögen. Dieselben resp. deren Rechtsnachfolger bleiben aber dem Verband gegenüber für alle aus ihrer Mitgliedschaft herrührenden Verbindlichkeiten haftbar. Der Jahresbeitrag beträgt Fr. 5. Derselbe kann aber nach Bedürfnis erhöht werden. Die Haftbarkeit der einzelnen Genossenschafter ist ausgeschlossen. Die Organe des Verbandes sind: a. Die Generalversammlung; b. der Vorstand; c. die Rechnungsrevisoren. Der Vorstand besteht aus: Präsident, Vizepräsident, Sekretär, Kassier und 5 Beisitzern. Dieselben sind auf 2 Jahre gewählt, sind jedoch wieder wählbar. Die beiden Rechnungsrevisoren sind so zu wählen, dass jeweils nur einer derselben im Austritt kommt. Die rechtsverbindliche Unterschrift für die Genossenschaft führt der Präsident kollektiv mit einem Mitglied des Vorstandes. Vorstandsmitglieder sind: Pius Jäggi, von Mümliswil, in Münchenbuchsee (Präsident); Fritz Hofer, von Thörigen, in Herzogenbuchsee (Vizepräsident); Robert Balz, von Langnau, in Zollikofen (Sekretär); Hermann Weber, von Menziken (Aargau), in Bätterkinden (Kassier); Hermann Zimmermann, von Renan (Jura), in Lyss; Konrad Fritz, von Burgdorf, in Burgdorf; Hans Giordano, von Alangna (Prov. Novarra, Italien), in Burgdorf; Johann Wüthrich, von Trub, in Wynigen; Otto Denner, von Langenthal, in Langenthal; diese letztern 5 als Beisitzer; von Beruf sind alle Gypser- und Malermeister. Geschäftsdomizil beim jeweiligen Präsidenten.

Freiburg — Fribourg — Friburgo

Bureau de Bulle (district de la Gruyère).

1908. 6. juin. Le chef de la maison A. Luthy, à Bulle, est Alfred Luthy, feu Frédéric, originaire de Signau (Berne), domicilié à Bulle. Genre de commerce: Exploitation de l'Hôtel Moderne. Bureau et établissement: Rue de Gruyères.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Dornach.

1908. 11. Juni. Die Milchgenossenschaft Rodersdorf in Rodersdorf (S. H. A. B. Nr. 373 vom 15. September 1905, pag. 1489) hat in ihrer Versammlung vom 24. Februar 1908 den Vorstand neu bestellt und in denselben gewählt: Alois Gröli, Gemeindestatthalter, als Präsident; Josef Gröli-Probst, als Vizepräsident; Gustav Schaad, als Aktuar; Adolf Gröli, Bernbards, als Kassier; Leo Doppler, Lorenz Felzhalb, Josef Gröli, Johann Georgs, und Christian Leist, als Beisitzer, alle wohnhaft in Rodersdorf. Der Präsident oder der Vizepräsident führt mit dem Aktuar die rechtsverbindliche Unterschrift namens der Genossenschaft durch kollektive Zeichnung zu zweien.

Bureau Ollen.

11. Juni. Unter der Firma Darlehenskassenverein Kappel-Boningen hat sich gemäss Statuten vom Datum 5. April 1908 eine Genossenschaft mit unbeschränkter Haftpflicht ihrer Mitglieder gebildet, mit Sitz in Kappel und Gerichtsstand in Kappel. Die Genossenschaft hat den Zweck, ihren Mitgliedern die zu ihrem Wirtschafts- und Geschäftsbetriebe nötigen Darlehen zu beschaffen und ihnen Gelegenheit zu geben, ihre müssig liegenden Gelder verzinslich anzulegen. Mit der Genossenschaft kann eine Sparkasse, sowie Verkehr mit landwirtschaftlichen und gewerblichen Bedarfsartikeln und Erzeugnissen verbunden werden. Mitglieder der Genossenschaft können nur solche Personen werden, welche in bürgerlichen Ehren und Rechten stehen, selbständig handlungsfähig, kreditfähig und bei keiner andern Kreditgenossenschaft beteiligt sind und in den Gemeinden Kappel und Boningen ihren Wohnsitz haben. Auch juristische Personen (Korporationen, Vereine) können Mitglieder werden. Zum Erwerb der Mitgliedschaft ist erforderlich: a. Eine schriftlich unterzeichnete unbedingte Erklärung des Beitritts auf Grund der bestehenden Statuten; b. Aufnahme durch Vorstandsbeschluss; c. Eintragung in die Liste der Genossen beim Handelsregister. Gegen Verweigerung der Aufnahme ist innert Monatsfrist Rekurs an den Aufsichtsrat gestattet, welcher endgültig entscheidet. Die Mitglieder sind verpflichtet, bei der Aufnahme ein Eintrittsgeld zu Eigentum des Vereins zu entrichten, dessen Höhe die Generalversammlung festsetzt, einen Geschäftsanteil von Fr. 50 nach Vorschrift des Reglements einzuzahlen, für alle ordnungsmässigen Verbindlichkeiten der Genossenschaft persönlich, unbeschränkt und solidarisch zu haften, die Vereinsstatuten zu beobachten und das Interesse der Genossenschaft in jeder Beziehung zu wahren. Ein Mitglied kann sich nur mit einem Geschäftsanteil beteiligen; derselbe darf während der Dauer der Mitgliedschaft von der Genossenschaft nicht ausbezahlt, noch im geschäftlichen Verkehr als Pfand genommen werden. Die einbezahlten Raten des Geschäftsanteiles bilden das Geschäftsguthaben eines Mitgliedes; dieses wird binnen sechs Monaten nach dem Erlöschen der Mitgliedschaft zurückbezahlt. Die Mitgliedschaft erlischt, und zwar immer mit Schluss des Geschäftsjahres: Durch Wegzug aus dem Vereinsbezirk, durch Todesfall, durch wenigstens dreimonatliche Kündigung von Seite eines Mitgliedes oder von Seite der Genossenschaft, bezw. Ausschluss. Ausschluss kann erfolgen gegen Mitglieder, welche eine der für die Mitglieder vorgeschriebenen Eigenschaften (§ 3 der Statuten) verlieren, gegen die statutenmässigen und reglementarischen Grundsätze der Genossenschaft handeln, oder wegen pflichtigen Zahlungen betrieben werden müssen. Gegen den Ausschluss ist innert Monatsfrist Rekurs an den Aufsichtsrat gestattet, welcher endgültig entscheidet. Die je auf 1. März vorzulegende Bilanz muss in summarischer Zusammenstellung enthalten: 1) Die Aktiva, und zwar a. den Kassabestand am Jahreschluss, b. die Wertpapiere zum Tageskurs angesetzt, c. die Geschäftsausstände nach ihren verschiedenen Arten nach Ausscheidung der uneinziehbaren Forderungen, d. den Wert der Mobilien, e. den Wert der Immobilien, f. das Guthaben an Stückzinsen

am Jahreschluss; 2) die Passiva, und zwar a. die etwaige Mehrausgabe am Jahreschluss, b. die Geschäftsschulden nach ihren verschiedenen Arten, c. die Geschäftsguthaben der Genossen, d. den Reservefonds, e. die schuldigen Stückzinsen am Jahreschluss. Der Ueberschuss der Aktiva über die Passiva bildet den Reingewinn, der Ueberschuss der Passiva über die Aktiva den Verlust der Genossenschaft. 50% des Reingewinns werden zum voraus dem Reservefonds überwiesen. Von den übrigen 50% setzt die Generalversammlung den Zins für die Geschäftsguthaben fest. Der Zins darf aber 5% nicht überschreiten. Der Rest fällt ebenfalls in den Reservefonds. Hat der Reservefonds die Höhe des Betriebskapitals erreicht, so wird der jährliche Reingewinn, nach Abzug von höchstens 5% Zins für die Geschäftsguthaben, nach Beschluss der Generalversammlung zu landwirtschaftlichen und gewerblichen Zwecken im Interesse der Gesamtheit der Mitglieder verwendet werden. Einzahlungen des laufenden Jahres an den Geschäftsanteil sind nicht zinsberechtigt. Der Reservefonds bleibt unter allen Umständen Eigentum der Genossenschaft; die Mitglieder haben persönlich keinen Anteil an demselben und können nie Teilung verlangen. Derselbe dient zur Deckung eines allfällig aus der Bilanz sich ergebenden Verlustes. Reicht der Reservefonds nicht aus, so wird der Fehlbetrag nach Kopfzahl verteilt, von den Geschäftsguthaben abgeschrieben und eventuelle Fehlbeträge von den Mitgliedern erhoben. Die Organe der Genossenschaft sind: a. Der Vorstand von fünf Mitgliedern; b. der Kassier; c. der Aufsichtsrat von sieben Mitgliedern, diese alle werden von der Generalversammlung gewählt; d. die Generalversammlung. Die rechtsverbindliche Unterschrift namens der Genossenschaft führen der Vorsteher, bezw. dessen vom Vorstand gewählter Stellvertreter mit einem der übrigen Mitglieder des Vorstandes zu zweien kollektiv. Als Mitglieder des Vorstandes sind gewählt worden: Edmund Lack, Edmunds, Posthalter in Kappel, Vorsteher; Walter Fürst, Jakobs, Landwirt in Boningen, Stellvertreter des Vorstehers; Arnold Wyss, Johanns, Dreher, in Kappel; Franz Emil Wyss, Niklaus sel., Zimmermann, in Kappel, und Edmund Wyss, Urs Josefs sel., Landwirt, in Kappel.

Appenzel A.-Rh. — Appenzel-Rh. ext. — Appenzelo est.

1908. 12. Juni. Die Firma Dr. Jur. Gustav Walser, Advokatur und Inkasso in Herisau (S. H. A. B. Nr. 49 vom 6. März 1891, pag. 196) ist infolge Wegzuges des Inhabers erloschen.

12. Juni. Die Firma J. H. Buff, Viehhandel in Bühler (S. H. A. B. Nr. 305 vom 11. Dezember 1907, pag. 2110) ist zufolge Konkurskenntnisses des Konkursrichters des Bezirkes Mittelland von Amteswegen gestrichen worden.

Aargau — Argovie — Argovia

Bezirk Baden.

1908. 11. Juni. Die Konsumgenossenschaft Birnenstorf in Birnenstorf (S. H. A. B. Nr. 194 vom 11. Mai 1904, pag. 775) hat an Stelle von Albert Meier zum Vizepräsidenten gewählt: Hans Humbel, Gemeinderat, von und in Birnenstorf; ferner an Stelle von Pfarrer Müller zum Aktuar: Gottfried Rohr-Schwarz, z. Adler, von Mägenwil, in Birnenstorf; ferner an Stelle von Notar Biland, zum Verwalter: Joseph Halter, von Melligen, in Birnenstorf, und an Stelle von Gottlieb Humbel zum Beisitzer: Heinrich Müller, von und in Birnenstorf.

Bezirk Brugg.

11. Juni. Die Firma J. Schumacher, Schuh- und Huthandlung in Brugg (S. H. A. B. Nr. 297 vom 27. Oktober 1898, pag. 1238) ist infolge Verkaufs des Geschäfts und Wegzuges des Inhabers erloschen.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Lausanne.

1908. 10. juin. Il résulte d'un extrait de l'assemblée générale du 5 juin 1908 de la Société Immobilière de Belles Rôches, société anonyme ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 24 février 1906), que Samuel Jaccard, à Lausanne, a été nommé administrateur en remplacement de Léopold Muller, démissionnaire.

10. juin. Dans leur assemblée générale extraordinaire du 2 juin 1908, les actionnaires de la Banque Suisse-Espagnole pour le Commerce et l'Industrie, société anonyme ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 25 février 1908), ont décidé la dissolution et la mise en liquidation de cette société. Alfred Allamand, notaire à Lausanne, a été désigné en qualité de liquidateur.

10. juin. Dans son assemblée générale extraordinaire du 6 juin 1908, la Société Immobilière de l'Avenue Louis Ruchonnet B, société anonyme ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 1<sup>er</sup> mars et 4 août 1904, 1<sup>er</sup> août 1906 et 15 août 1907), a augmenté son capital social en le portant de soixante mille francs à cent trente mille francs, représenté par deux cent soixante actions de cinq cents francs chacune, au porteur, entièrement libérées.

10. juin. Dans son assemblée générale extraordinaire du 6 juin 1908, la Société Immobilière de l'Avenue Louis Ruchonnet B, société anonyme ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. des 1<sup>er</sup> mars et 4 août 1904, 1<sup>er</sup> août 1906 et 15 août 1907), a augmenté son capital social en le portant de soixante mille francs à cent dix-huit mille francs; représenté par deux cent trente-six actions de cinq cents francs chacune, au porteur, entièrement libérées.

10. juin. Dans son assemblée générale extraordinaire du 6 juin 1908, la Société Immobilière de l'Avenue Louis Ruchonnet C, société anonyme ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. des 1<sup>er</sup> mars et 4 août 1904, 1<sup>er</sup> août 1906 et 15 août 1907), a augmenté son capital social en le portant de cinquante mille francs à cent trente mille francs, représenté par deux cent soixante actions de cinq cents francs chacune, au porteur, entièrement libérées.

10. juin. Dans leur assemblée générale extraordinaire du 6 juin 1908, les actionnaires de la Société Immobilière de l'Anémone en Chauderon, société anonyme ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 18 novembre 1905), ont modifié les statuts de cette société. Les modifications portent sur les points suivants: La société est administrée par un conseil d'administration d'un membre. La société est engagée vis-à-vis des tiers par la signature de l'administrateur. Les autres modifications intéressent l'organisation intérieure de la société. L'administrateur est Henri Schmidbauer, banquier à Lausanne.

11. juin. Il résulte des procès-verbaux des assemblées générales des actionnaires des 29 avril 1905 et 27 avril 1907 de la Société Immobilière de Bex, société anonyme ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. des 1<sup>er</sup> juin 1883, 15 mai 1896 et 1<sup>er</sup> juillet 1901), que le conseil d'administration est actuellement composé de Dr. Edouard de Crenville, président; Ferdinand de Charrière de Sévery, banquier, vice-président; Ernest Chavannes, banquier, secrétaire; Dr. Marc Dufour, Charles Dapples, ingénieur; Gaston Boiceau, ingénieur, ces six à Lausanne, et Henri Michel Chauvel, à Genève, membres.

11 juin. Il résulte des procès verbaux des assemblées générales des actionnaires des 4 avril 1907 et 24 avril 1908 de la Société Immobilière d'Ouchy, société anonyme ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. des 29 mai 1883, 18 mai 1884, 17 août 1896, 26 juin 1902 et 31 janvier 1907), que Edouard Sandoz-David, à Lausanne, et Berthold van Muyden, ancien syndic, ont été nommés administrateurs en remplacement de Pédor de Crousaz et Charles Boiceau, décédés.

11 juin. La raison E. Bosserdet (horlogerie), à Lausanne (F. o. s. du c. du 14 mars 1905), est radiée ensuite de cessation de commerce.

#### Bureau de Nyon.

11 juin. La raison Gottfried Amlet, à Nyon, pâtisserie, confiserie (F. o. s. du c. du 20 mai 1902, n<sup>o</sup> 207, page 826), est radiée ensuite de remise de commerce.

#### Bureau de Vevey.

10 juin. La raison J. Baer, aux Planches (F. o. s. du c. du 8 novembre 1904, n<sup>o</sup> 422, page 1686), coiffeur, parfumeur, etc., est radiée, ensuite de cessation de commerce.

11 juin. La raison A. Ramponi, à Vevey, marchand-tailleur (F. o. s. du c. du 2 novembre 1889, n<sup>o</sup> 171, page 820), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

#### Genf — Genève — Ginevra

1908. 10 juin. La raison Joseph Dubouloz, café-restaurant et hôtellerie, aux Eaux-Vives (F. o. s. du c. du 13 décembre 1901, page 1662), est radiée ensuite de remise d'exploitation.

10 juin. Le chef de la maison V<sup>o</sup> H. Gruffaz, à Genève, est veuve Hortense-Eugénie Gruffaz, née Gramaglia, d'origine française, domiciliée à Genève. Genre d'affaires: Exploitation d'un café-restaurant à l'enseigne: «Café-Restaurant Franco-Suisse». Locaux: 9, Rue de Montrillant.

10 juin. La Société des Villas de Florissant, société anonyme ayant son siège aux Eaux-Vives (F. o. s. du c. du 13 août 1906, page 1958), a, dans son assemblée générale du 16 avril 1908, nommé Ulrich Grunholzer, ingénieur, à Plainpalais, membre de son conseil d'administration, en remplacement de Emile Brugo, dont les fonctions ont pris fin.

Eldg. Amt für geistiges Eigentum. — Bureau fédéral de la propriété intellectuelle

## Marken. — Marques

### Eintragungen. — Enregistrements.

Nr. 23905. — 6. Juni 1908, 12 Uhr.

Hoepner & Sohn, G. m. b. H., Fabrik,  
Bremen (Deutschland).

#### Seifen.

# Lloyd

Nr. 23906. — 9. Juni 1908, 5 Uhr.

Lemann & C<sup>o</sup>, Fabrikanten,  
Langnau (Emmenthal, Schweiz).

#### Käse.

(Erneuerung von Nr. 5811.)



Nr. 23907. — 6. Juni 1908, 8 Uhr.

Gebr. van Baerle, Fabrikanten,  
Münchenstein (Schweiz).

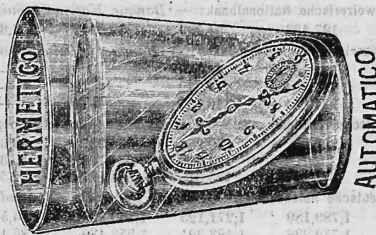
**Seifen, Soda, Waschpräparate und Putzartikel, speziell Seifensand.**



Nr. 23908. — 9. Juni 1908, 5 Uhr.

P. Wolff & C<sup>o</sup>, Fabrikanten,  
Hamburg (Deutschland).

#### Uhren.



Nr. 23909. — 10. Juni 1908, 8 Uhr.

Grden Watch Mfg C<sup>o</sup>, S. A., Fabrik,  
Madretsch (Schweiz).

**Taschenuhrwerke, Taschenuhrgehäuse (Uhrenschalen).**

## VERITHIN

Nr. 23910. — 2. Juni 1908, 8 Uhr.

Würt. Tekton-Werke, G. m. b. H., Fabrik und Handlung,  
Stuttgart (Deutschland).

Beleuchtungs-, Heizungs-, Koch-, Kühl-, Trocken- und Ventilationsapparate und Geräte, Wasserleitungs-, Bade- und Klosettanlagen. Chemische Produkte für photographische Zwecke, Feuerlöschmittel, Härte- und Lötmittel, Abdruckmasse für zahnärztliche Zwecke, Zahnfüllmittel. Eisenbahn-Oberbaumaterial, Klein-Eisenwaren, Schlosser- und Schmiedearbeiten, Schlösser, Beschläge, Drahtwaren, Blechwaren, Anker, Ketten, Stahlkugeln, Reit- und Fahrgeschirrheschläge, Rüstungen, Glocken, Schlittschuhe, Haken und Oesen, Geldschränke und Kassetten, mechanisch bearbeitete Fassonmetallteile, gewalzte und gegossene Bauteile, Maschinenguss. Land-, Luft- und Wasserfahrzeuge, Automobile, Fahrräder, Automobil- und Fahrradzubehör, Fahrzeugteile. Blattmetalle. Wicse, Seilerwaren, Netze, Drahtseile. Gespinnstfasern, Polstermaterial, Packmaterial. Gummi, Gummiersatzstoffe und Waren daraus für technische Zwecke. Brennstoffe. Kerzen, Nachtlichte, Dochte. Waren aus Holz, Knochen, Kork, Horn, Schildpatt, Fischbein, Elfenbein, Perlmutter, Bernstein, Meerschaum, Celluloid und ähnlichen Stoffen, Drechsler-, Schnitz- und Flechtwaren, Bilderrahmen, Figuren für Konfektions- und Friseurzwecke. Aerztliche, gesundheitliche, Rettungs- und Feuerlöschapparate, -Instrumente und -Geräte, künstliche Gliedmassen, Augen, Zähne. Physikalische, chemische, optische, geodätische, nautische, elektrotechnische, Wäge-, Signal-, Kontroll- und photographische Apparate, -Instrumente und -Geräte, Messinstrumente. Maschinen, Maschinenteile, Treibriemen, Schläuche, Automaten, Haus- und Küchengeräte, Stall-, Garten- und landwirtschaftliche Geräte. Möbel, Spiegel, Polsterwaren, Tapezierdekormaterialien, Betten, Säрге. Roh- und Halbstoffe zur Papierfabrikation. Photographische und Druckereierzzeugnisse, Spielkarten, Schilder, Buchstaben, Druckstöcke, Kunstgegenstände. Posamentierwaren, Bänder, Besatzartikel, Knöpfe, Spitzen, Stickereien. Sattler-, Riemer- und Täschnerwaren. Schreib-, Zeichen-, Mal- und Modellierwaren, Billard- und Signierkreide, Bureau- und Kontorgeräte (ausgenommen Möbel), Lehrmittel. Schleifmittel. Spielwaren, Turn- und Sportgeräte. Steine, Kunststeine, Rohrgewebe, Dachpappen, transportable Häuser, Schornsteine. Teppiche, Matten, Linoleum, Wachstuch, Decken, Vorhänge, Fahnen, Zelte, Segel, Säcke.

## „Tekton“

Nr. 23911. — 3. Juni 1908, 8 Uhr.

Ewald Ross, Fabrikant,  
Barmen (Deutschland).

**Glühlichtkörper, Glühlichtkörper-Verpackungen, Brenner, Lampenzylinder, Dochte, Lampenglocken.**

## Ross

N<sup>o</sup> 23912. — 11 juin 1908, midi.

Manufacture Lausannoise de Biscuits et Confiserie,  
Lausanne (Suisse).

Farine lactée.

## Bébé

Modification de raison.

N<sup>o</sup> 18674. — Selon inscription du 31 octobre 1907 au registre du commerce, la Société anonyme de la Manufacture lausannoise de biscuits (ancienne maison H. Valotton), à Lausanne, titulaire de cette marque, a changé sa raison en **Manufacture Lausannoise de Biscuits et Confiserie**. — Communiqué au bureau et enregistré le 11 juin 1908.

## Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle

### Wochenausweise der Schweizerischen Nationalbank und anderer Banken Situations hebdomadaires de la Banque Nationale Suisse et d'autres Banques

Datum Date	Noten-Umlauf Circulation des billets	Metallbestand Emission: métallique	Portefeuille	Lombard Nantissements	Kurzfristige Verbindlichkeiten Engagements à courté sch.
In Fr. 1000 (1 Mk. = Fr. 1.25, 1 £ = Fr. 25, 1 H. fl. = Fr. 2.03, 1 Kr. = Fr. 1.05, 1 \$ = Fr. 5) Ex fr. 1000					
<b>Schweizerische Nationalbank: — Banque Nationale Suisse:</b>					
1908: 7. VI.	137,423	94,799	59,094	1,637	16,984
<b>Schweizerische Emissionsbanken: — Banques d'émission suisses:</b>					
1908: 6. VI.	103,569	48,419	—	—	—
1907: 8. VI.	235,664	117,872	—	—	—
1906: 9. VI.	234,054	119,157	—	—	—
<b>Belgische Nationalbank: — Banque Nationale de Belgique:</b>					
1908: 4. VI.	721,052	159,258	588,927	59,608	99,795
1907: 6. VI.	703,122	124,913	604,102	59,347	96,774
1906: 7. VI.	671,227	125,015	584,827	42,592	96,734
<b>Deutsche Reichsbank: — Banque Impériale Allemande:</b>					
1908: 6. VI.	1,789,180	1,271,125	1,186,729	85,549	777,476
1907: 7. VI.	1,739,228	1,183,391	1,253,439	86,418	740,054
1906: 7. VI.	1,610,183	1,247,993	1,023,283	82,389	678,019
<b>Bank von England: — Banque d'Angleterre:</b>					
1908: 3. VI.	729,043	954,955	1,107,689	—	1,350,800
1907: 5. VI.	726,988	869,359	1,130,463	—	1,288,301
1906: 6. VI.	724,754	839,134	1,200,458	—	1,329,062
<b>Bank von Frankreich: — Banque de France:</b>					
1908: 3. VI.	4,919,555	3,991,978	1,061,682	545,355	762,047
1907: 6. VI.	4,748,025	3,676,575	982,676	574,212	703,912
1906: 7. VI.	4,626,654	4,010,286	698,852	510,321	774,823
<b>Niederländische Bank: — Banque des Pays-Bas:</b>					
1908: 6. VI.	529,926	296,556	129,891	127,211	9,170
1907: 8. VI.	525,656	278,820	147,647	144,506	18,309
1906: 9. VI.	544,185	281,520	144,375	145,505	17,508
<b>Oesterreichisch-Ungarische Bank: — Banque Austro-Hongroise:</b>					
1908: 7. VI.	1,877,975	1,513,722	568,501	75,672	191,569
1907: 7. VI.	1,847,938	1,469,259	690,171	58,660	246,554
1906: 7. VI.	1,781,890	1,497,265	521,480	42,738	170,495
1908: 10.807,723	8,330,802	4,697,513	895,032	3,207,791	
1907: 10,530,715	7,715,189	4,808,498	923,143	3,093,902	
1906: 10,192,947	8,120,370	4,178,275	824,045	3,066,341	
<b>New-York Associated Banks:</b>					
1908: 6. VI.	284,150	1,839,050	6,058,000	—	6,411,250
1907: 8. VI.	252,850	1,428,800	5,707,250	—	5,895,700
1906: 9. VI.	214,650	1,344,700	5,295,800	—	5,235,700

### Bordeaux

(Rapport du consul de Suisse, M. Adolphe Jaggi, sur l'année 1907)

**Récoltes.** Vin. Nous nous trouvons pour ce qui est du département de la Gironde, devant un résultat très important, soit en face d'une production de 5,439,000 hectolitres, alors que l'année 1906 ne donnait que 3,501,000 hectolitres. Mais il est bon de rappeler qu'il n'y a pas de comparaison à établir entre la statistique de 1907 et celles antérieures, vu que ces dernières ne sont que le résultat d'évaluations approximatives, tandis que celle de l'année 1907 découle de la déclaration obligatoire de récolte, mesure fiscale employée pour la première fois cette année, afin de pouvoir mieux contrôler les sorties de chez le récoltant à l'avenir. Malheureusement il n'est pas encore permis d'accepter ces déclarations comme exactes, vu que ces chiffres se ressentent d'exagération dans les déclarations (au moins de 10 % dans l'ensemble).

L'ensemble du chiffre officiel de production en France en 1907, selon les données du ministère des finances, est représenté par 66,070,273 hectolitres contre environ 52,079,052 en 1906. Plusieurs départements donnent une forte augmentation comparée à la production en 1906, notamment l'Aude avec près de 4 millions d'hectolitres, le Gard avec 2 millions, l'Hérault avec 5 millions, les Pyrénées-Orientales avec 2,733,000 hectolitres, alors que d'autres départements tels que La Charente-Inférieure, Côte-d'Or, Indre-et-Loire, Loire-et-Cher, Loire-Inférieure, Saône-et-Loire et Vienne présentent de fortes diminutions dans le rendement. L'augmentation reste néanmoins très sensible, soit plus de 13 millions d'hectolitres.

La production en Algérie a été très grande, donnant 3,600,000 hectolitres, alors qu'en 1906 on a récolté 6,900,000 hectolitres.

Si nous regardons en arrière de 10 années, seules les 2 années 1900 et 1904 peuvent être comparées avec 1907, comme rendement total de la France.

Malheureusement pour ce qui est de la qualité, nous sommes moins bien partagés, car l'inconstance du temps et le manque de chaleur, aidant le développement des maladies cryptogamiques, ne nous ont pas permis de récolter des vins bien constitués et ayant le degré de maturité et le corps voulus. Les vendanges ont été tardives et peu favorisées par un temps propice. Les 1907 sont faibles en degré, mais néanmoins ont de la souplesse. Ceux vendangés les premiers, c'est-à-dire en dehors de la période des pluies, sont mieux constitués. Les prix se sont évidemment ressentis de cette moins-value, et les acheteurs ont dû se montrer prudents dans le choix. Somme toute: année médiocre comme qualité.

L'exportation des vins de France s'est encore un peu améliorée car l'ensemble nous montre une sortie en 1907 de 2,800,000 contre 2,110,000 hectolitres en 1906. Le port de Bordeaux a vu sortir 125,000 hectolitres de plus qu'en 1906. Ce sont surtout les Etats-Unis d'Amérique qui en ont demandé davantage, les vins de Bordeaux et de la Bourgogne entrant dans les Etats-Unis représentant environ 65 % du total de l'importation générale des vins.

Loi sur la fraude. La loi votée le 1<sup>er</sup> août 1905 sur la vente, mise en vente, exposition et détention des denrées, boissons, substances et produits n'avait pas encore été appliquée strictement en ce qui concerne les boissons, sauf pour ce qui est des boissons ou vins filtrés ou des compositions autres que provenant de raisins frais, c'est-à-dire de vins composés ou aidés chimiquement ou mouillés. Il y avait lieu d'établir auparavant un projet de règlement d'administration publique fixé par des commissions spéciales. Pour l'application de cette loi il y avait lieu de fixer, soit les inscriptions ou marques indiquant, soit la composition, soit l'origine des marchandises, soit les appellations régionales comme Médoc, Beaujolais, Champagne, etc., ou des crûs particuliers, ainsi que les indications extérieures ou apparentes pour assurer la loyauté de la vente.

Il fallait fixer les formalités prescrites pour opérer des prélèvements d'échantillons, le choix des méthodes d'analyse destinées à établir la composition, les éléments constitutifs et la teneur en principes utiles des produits ou à reconnaître les falsifications, et enfin nommer des établissements techniques officiels pour établir des certificats d'analyse. A l'heure qu'il est, les commissions spéciales nommées par le gouvernement n'ont pu terminer

encore l'ensemble de la tâche extrêmement délicate, surtout en ce qui concerne la délimitation des régions, de manière à pouvoir distinguer les produits authentiques des faux. L'application de cette loi sera difficile. Elle sera la même bien entendu pour ce qui est des eaux-de-vie. La Suisse, pour se protéger à l'importation des produits français, se base sur les acquits délivrés par les contributions indirectes qui accompagnent la marchandise jusqu'à la frontière. Ceux-ci sont blancs pour les eaux-de-vie nature et rouges pour les eaux-de-vie manipulées.

**Cidres.** Les évaluations de la production en 1907 sont des plus minimes et donnent pour toute la France 2,739,170 hectolitres, alors qu'en 1906 le rendement était de 21,714,000 hectolitres. Depuis l'année 1871, où l'on n'a récolté que 2,100,000 hectolitres, on n'a pas vu un aussi pauvre rendement. Ceci explique l'inclémence du temps, surtout au printemps, pour les arbres-fruiliers en général; c'est en 1904 que la récolte a été la plus belle, atteignant 41, puis 1893 avec 32 millions d'hectolitres.

**Légumes.** Le rendement a été celui d'une année moyenne pour les carottes, oignons, navets, haricots, asperges, petits pois et tomates, et bonne comme qualité. Pour ce qui est des cépes, une spécialité bordelaise comme fabrication de conserves, il y en a eu peu, vu la trop grande et persistante humidité.

**Fruits.** Bonne récolte moyenne et assez satisfaisante. Fraises bonne récolte, mais prix assez tenus, cerises de même, reine-claudes et mirabelles rendement au dessous de la moyenne et prix assez élevés. Les poires, pêches et abricots, bonne récolte et prix moyens.

**Prunes d'ente.** Récolte bonne moyenne, de 450 à 500,000 quintaux environ, dépassant même les premières prévisions, les gros fruits surtout ont été abondants. La qualité a été généralement bonne, les prix en septembre et octobre étaient tenus assez élevés, car on avait parlé d'une récolte réduite dans le reste de l'Europe et aux Etats-Unis (Californie), ce qui, vers la fin de l'automne, ne s'était pas confirmé, d'où une baisse sensible des prix intervenue à la fin de la campagne.

**Poissons.** La pêche en Bretagne et aux Sables d'Olonne a été presque nulle. C'est la cinquième pêche manquée. Quelques fabriques servies de Concarneau et Douarnenez se sont encore transportés à Vigo et quelques autres points d'Espagne, pays un peu plus favorisés par la pêche. Le Portugal aussi a eu un peu de pêche, mais c'était surtout du gros poisson, lequel est peu demandé aux Etats-Unis. Les populations bretonnes s'adonnent maintenant à d'autres pêches, telles que merlus, thons, etc., voyant que décidément la sardine suit d'autres parages, trop loin des côtes de France pour aller l'y chercher. On pêche bien un peu avec des bateaux à vapeur, mais c'est un petit rendement à côté des centaines de bateaux de pêche, qui partaient jadis de 15 ou 20 ports de la Bretagne. La conserve sardine française, sauf pour les marques de luxe, n'existe pour ainsi dire plus. Au printemps se présente quelquefois un autre poisson nommé sprat, mais son passage est de courte durée. On a pu fabriquer en 1907 quelques milliers de caisses. Ce poisson est plus petit et moins beau que la sardine et se vend beaucoup meilleur marché, soit de fr. 18 à 20 la caisse de 100/4 boîtes, alors que la sardine n'était pas obtenable au-dessous de fr. 28 à 30 la caisse. L'Algérie et la Tunisie pêchent aussi une espèce de sardine bien plus maigre que celle arrivant aux côtes de Bretagne, mais poisson et huile laissent à désirer un peu. Cet article ne se vend que comme conserve bon marché.

**Pêches de la morue.** Cette pêche a été assez bonne et plus favorisée qu'en 1906. 142 navires sont entrés dans notre port, venant de Terre-Neuve et rapportant 23,811 tonnes de ce poisson. Malgré cette pêche relativement bonne, les prix de la morue se sont assez bien maintenus. Bordeaux reste le grand marché de la morue, où il y a de grandes sécheries le long de la Garonne. Pendant l'année 1907 il y a eu entre la France et l'Angleterre un accord complet pour régler d'anciennes difficultés existant pour la délimitation de la pêche dans les eaux de Terre-Neuve.

**Roment.** La récolte dans le sud-ouest de la France a été, comme quantité, sensiblement au-dessus de la moyenne; la qualité était bonne et les prix pratiqués variaient de fr. 22.50 à fr. 24 les 100 kg.

**Seigle.** Quantité abondante, qualité bonne, avec des prix allant de fr. 18 à fr. 19, toujours les 100 kg.

**Avoine.** Quantité plutôt moyenne, qualité en général médiocre, par suite des graines provenant de mauvaises herbes, qui s'étaient beaucoup développées cette année. Les prix furent de fr. 17 à fr. 19. On a reçu ici pas mal d'avoine, de Russie et d'Algérie, des Etats-Unis, d'Espagne et de la république Argentine.

**Mais.** Quantité assez abondante, qualité inférieure par suite de la période de pluies persistantes de l'automne, prix variant de fr. 18 à fr. 19. L'importation est toujours forte, provenant de Buenos-Aires, puis des provinces danubiennes, car la France est loin de se suffire en maïs.

**Orge.** La principale importation nous vient d'Algérie, pays de production par excellence.

**Charbons.** Il y a eu une sensible augmentation en 1907, soit 12,289,655 quintaux métriques de houille crue et en agglomérés 62,542 quintaux, fournis par l'Angleterre. Les Etats-Unis ne figurent que pour 6900 quintaux. En ce qui concerne les prix, ils ont subi une hausse notable. Le bassin rhénan en a aussi fourni par les voies ferrées. Sur ces charbons, une partie notable a été réexportée pour les besoins de la navigation, environ un million de quintaux métriques.

**Exportations.** Nous avons à constater une amélioration notable dans l'ensemble sur l'année 1906, particulièrement sur les produits suivants: les vins, les fruits verts et conservés, les poissons (morues et sardines étrangères du Portugal et d'Espagne), les poteries et verreries, les produits chimiques figurant cette année 1907 par 449,899 quintaux contre 325,714 précédemment. Sur les sommes et résines brutes, qui ont été assez demandées, sur les bois communs, avec 4,625,283 quintaux, alors qu'en 1906 nous n'avons exporté que 3,280,811 quintaux, sur les laines et peaux brutes, les drilles et les pommes de terre avec 182,507 quintaux envés 143,845 l'année avant. Les totaux d'exportation montrent 9,746,424 quintaux contre 7,892,799. C'est le plus fort chiffre atteint depuis de longues années. Malheureusement, au moment de clore mon rapport, les chiffres totaux du commerce général, comme valeur de chaque article, ne sont pas encore établis.

Les laines brutes, que nous recevons principalement de la république Argentine et de l'Uruguay, qui vont se faire laver à Mazamet dans le Tarn, et dont l'importation en 1907 a été de 166,865 quintaux métriques, se réexportent par Bordeaux en partie, soit par 43,642 quintaux pour l'Angleterre et l'Espagne.

Les fromages suisses importés en 1905 figurent par 2,309,224 kg, en 1906 par 2,732,811 kg, en 1907 par 2,833,500 kg, avec une exportation de 1,955,000 kg.

Transport par chemins de fer et canaux. Bordeaux aura enfin son pont transbordeur. L'état, la chambre de commerce, les autorités départementales et la municipalité y corroborent, et l'apport financier est maintenant assuré. Il a fallu près de 6 ans pour mener à bien cette entreprise. Il se peut que les travaux commenceront encore en 1908.

Voici le mouvement des marchandises dans les diverses gares de notre ville pendant l'année 1907, montrant une légère augmentation sur 1906: reçu 1,972,741 tonnes soit 34,614 tonnes de plus qu'en 1906; expédié 1,977,975 tonnes soit 201,865 tonnes de plus qu'en 1906. La progression est donc de 236,479 tonnes.

La compagnie générale transatlantique a inauguré une nouvelle ligne par un service mensuel de Bordeaux à New York, et elle a rétabli sa ligne de Bordeaux aux Antilles et à Colon, avec départ du Havre chaque mois. Cette compagnie tend du reste depuis 5 ans à augmenter sensiblement sa flotte par des départs mensuels d'Anvers-Havre à Cuba, le Mexique et la Nouvelle-Orléans, pour enlever le fret français dont ont profité jusqu'à présent certaines lignes étrangères.

Deux lignes de cabotage desservent notre port 2 fois par mois, entre Bordeaux et Liverpool, avec connaissements directs pour l'intérieur de la Grande-Bretagne, et une autre ligne avec 3 départs par mois pour Oran et Alger.

La compagnie des chargeurs réunis et celle des messageries maritimes ont établi aussi en 1907, sous le nom de ligne française d'Extrême Orient, un service combiné d'Anvers à Singapour, Hongkong, Shanghai, Kobe, Yokohama-direct, puis un autre service d'Anvers à Colombo, Singapour, Chine, Japon et San Francisco, ensuite retour par les ports américains et le détroit de Magellan.

Ces vapeurs font escale à Dunkerque et à La Pallice tous les 45 jours, et passent par Marseille, Gênes et Naples. Le voyage d'Anvers à San Francisco dure de 75 à 80 jours, les prix de fret sont très avantageux, par exemple la tonne de caissage d'Anvers à San Francisco ne coûte que fr. 62.50.

Il est question d'agrandir nos docks, vu que la place pour l'amarrage des grands vapeurs commence à manquer. Par des dragages réguliers en rivière, les grands vapeurs des messageries et autres peuvent monter jusqu'en pleine rade.

Commerce. La situation financière de notre marché a été normale jusqu'au moment où la Banque de France a été influencée par suite du krach américain, et s'est vue forcée d'élever son taux d'escompte à 4 % — en novembre — et à 5 % pour les avances sur titres et valeurs. Heureusement que cette situation tendue n'a duré que quelques mois.

Les affaires avec les Etats-Unis sont déjà depuis plus d'un an assez difficiles par suite des exigences de la douane américaine et la loi sur les produits alimentaires. Surtout pour ce qui est des conserves, on demande le texte des articles français en anglais. La douane veut connaître par le détail toute la composition, soit minérale ou végétale, des colorations.

Le commerce des caoutchoucs, qui avait pris depuis 3 ans un essor considérable sur notre marché, s'est vu arrêté par la crise générale dans la fabrication des automobiles, provenant d'une grande surproduction, notamment en voitures de luxe. Les importations des les débuts de l'année se sont réduites sensiblement, surtout dans les qualités du Soudan, de Gambie, du Congo et Madagascar. On a reçu dans l'ensemble 1,516,420 kg contre 1,715,004 en 1906. Vu que, depuis le printemps, les cours n'ont fait que fléchir, la baisse a été de plus de 30 % sur les qualités du Soudan, de Madagascar et Gambie. Les Twists Soudan qui se vendaient encore en février 1907 à fr. 10.25, en août à fr. 9.25, ne trouvaient plus preneurs en novembre qu'à fr. 7.25, et en décembre à fr. 6.75. Les Madagascar sont tombés de fr. 10 à fr. 7 durant l'année dernière. Avec cela les stocks étaient assez importants. Ce marché se règle sur celui des qualités de Para, qui se cotait en janvier encore à fr. 14.35, tombait en mai à fr. 13, restant de 12 à 13 jusqu'en septembre, pour reculer ensuite par une baisse constante fin décembre à fr. 9.15 le kg. Il est facile de voir par quels chiffres se totalise une telle moins-value. Il est à craindre que d'ici quelque temps l'article caoutchouc ne retrouve les anciens prix de 1906.

Un mot sur l'importation des cafés. Nous avons importé en 1907: 43,486 quintaux, en 1906: 58,343 et en 1905: 42,359. La plupart sont de provenance du Brésil.

Les cacao se trouvent à l'importation par un chiffre de 33,549 contre 27,666 quintaux en 1906. Cette fève continue à être très recherchée et obtient de bons prix.

Les sucres bruts et raffinés importés des colonies françaises se chiffrent par 69,980, en 1906 par 49,712 et en 1905 par 54,727 quintaux; l'exportation donne 62,924 quintaux en 1907.

Le commerce des résines brutes et gemmes s'est sensiblement amélioré. Il a été exporté en 1907 31,498,000 kg contre 28,176,700 en 1906. Les prix ont été très rémunérateurs et la demande a été soutenue, variant de fr. 28 à fr. 30 les 100 kg.

La production des huiles de thérapéutiques, comprise dans ces chiffres de statistique, a été en augmentant en 1907. Elle est devenue une des grandes ressources pour les 3 départements de la Gironde, des Landes et des Basses-Pyrénées, avoisinant la mer. La plantation du pin maritime, seule culture possible dans les dunes de sables, donne des résultats de plus en plus prospères. L'exportation des résines et des huiles de thérapéutiques se fait surtout pour l'Angleterre et la Russie. Le prix de l'huile de thérapéutiques a varié depuis fr. 105 à fr. 115 les 100 kg.

Depuis 3 ans, l'exportation des raisins frais pour la vinification au moment des vendanges a pris une assez grande extension, surtout en destination d'Allemagne, Belgique, etc. La statistique douanière indique en 1906 pour la Belgique 87,684 kg, pour l'Allemagne 26,000 et pour les Pays-Bas 18,200 kg. De notre département de la Gironde on n'exporte guère que des raisins blancs-chasselas. On évalue la quantité expédiée en 1907 à environ 3500 fûts pesant de 550 à 600 kg, et dans les prix de fr. 7 à fr. 10 les 100 kg. En raisins pour la vinification, l'exportation peut être de 1000 fûts valant de fr. 10 à fr. 15 les 100 kg.

Navigation. Nous avons à signaler une sensible augmentation sur le mouvement de notre rade, mais il n'est pas encore ce qu'on pourrait attendre d'un port comme le nôtre. Beaucoup de navires redoutent les frais imposés par nos règlements de rade et les frais de séjour. La chambre de commerce cherche à remédier à cet état de choses.

En 1907, il est entré en rade 396 navires français et 980 étrangers, ensemble pour un tonnage de 1,314,052. En 1906, 1274 navires avec 1,111,913 tonnes. Les entrées et sorties réunies montrent un mouvement en 1907, de 2,096,401 tonnes, dans lequel l'Angleterre est comprise à l'entrée par 743 navires avec 687,559 tonnes et en sortie par 566 navires avec 448,265 tonnes, l'Espagne donne 410 navires à la sortie avec 430,651 tonnes. La navigation entière française-étrangère, d'escale et de cabotage, est à l'entrée pour

2,438,123 tonnes, pour 11,366 navires, soit un plus de 175 navires, en tonneaux une augmentation de 220,000 sur l'année 1906. La sortie est également plus favorable, soit 2,405,203 tonnes avec 10,999 navires, contre un tonnage de 2,251,610 tonnes en 1906.

En terminant, un mot de notre exposition internationale maritime, dont la durée a été de mai en novembre 1907. Primitivement, cette exposition devait rester maritime, mais lorsque les organisateurs ont pu constater le médiocre empressement mis par quelques grandes nations, entre autres l'Allemagne, à y prendre part officiellement, ils ont étendu leur cadre aux autres branches commerciales et industrielles.

Parmi les pays qui ont brillé à cette exposition au point de vue maritime avec des collections très importantes, il faut citer la Russie, l'Espagne, l'Angleterre, la Grèce, les Etats-Unis d'Amérique, la Belgique, avec des bâtiments spéciaux. L'Espagne avait envoyé les plus belles collections de son musée maritime rétrospectif d'une rare beauté. Pendant l'exposition il y eut des grandes fêtes, telles qu'on sait les organiser à Bordeaux et dans un cadre merveilleux au bord de la Garonne. Les flottes brésilienne, hollandaise, belge, suédoise, grecque, espagnole, argentine, japonaise, anglaise et russe, avaient envoyé à tour de rôle des navires de guerre détachés pour venir visiter cette exposition et fraterniser avec la France. Plusieurs congrès scientifiques, de géographie, de pêche, de philanthropie, etc., eurent lieu. Dans l'ensemble, elle n'a pas manqué de succès.

Schweizerischer Export — Exportation de la Suisse

Produkte der Uhren-Industrie	1908		1907				Produkte der Uhren-Industrie
	Quartal I	Quartal II	Quartal I	Quartal II	Quartal III	Quartal IV	
Stickerien	in 1000 Franken — En 1000 francs						Broderies
Stickerien	30,322	32,262	26,935	27,664	27,664	27,664	45,060
Stickerien	48,434	56,541	43,237	44,123	44,123	44,123	55,187
Seidenstoffe	32,701	32,375	26,737	31,693	31,693	31,693	27,112
Maschinen	20,337	17,433	19,652	20,689	20,689	20,689	20,859
Käse	11,913	11,633	14,047	14,236	14,236	14,236	14,266
Baumwollgewebe	10,894	11,031	10,050	7,945	7,945	7,945	9,452
Selbstbänder	12,400	12,131	11,484	13,211	13,211	13,211	8,851
Schokolade	4,597	7,447	8,380	8,414	8,414	8,414	9,734
Rohseide	7,125	5,936	10,096	10,669	10,669	10,669	10,075
Schappe	5,216	6,946	7,380	6,900	6,900	6,900	5,997
Teerfarben	5,015	5,522	5,684	5,286	5,286	5,286	5,443
Kondensierte Milch	6,800	7,598	8,813	7,342	7,342	7,342	7,691
							Industrie horlogère
							Broderies
							Soies
							Machines
							Fromage
							Tissus de coton
							Rubans de soie
							Chocolat
							Soies brutes
							Schappe
							Couleurs d'aniline
							Lait condensé

Der schweizerische Arbeitsmarkt. Die wirtschaftliche Depression, berichtet die Zentralstelle schweizerischer Arbeitssämter, hält mit zäher Hartnäckigkeit an; die einzeln sich zeigenden steigenden Konjunktoren sind verschwindend gegenüber der allgemeinen flauen Geschäftslage, die namentlich in bezug auf das Baugewerbe und die Metall- und Holzindustrie signalisiert wird; Dieser Situation entsprechend verzeichnet die Stellenvermittlung männlicher Arbeitskräfte 4636 Arbeitssuche und 3617 Stellenangebote, d. h. auf je 100 offene Stellen kamen 128 Arbeitssuchende (im Mittel kamen im ersten Vierteljahr auf 100 offene Stellen 153,6 Arbeitssuchende, in den Monaten April und Mai 127,7 — die Chancen haben sich also kaum merkbar verbessert) und im Vergleich zu dem Vormonat ergibt sich der geringe Unterschied von 74,3 gegenüber 77,6 % der Stellenbesetzungen durch männliche und 44 gegenüber 43,6 % derjenigen durch weibliche Arbeitskräfte. Als besondere Erscheinungen sind die fortdauernd schlechten Verhältnisse in der Uhrenindustrie (Westschweiz) und der Textil- resp. Stickereindustrie (Ostschweiz) zu verzeichnen, zu denen noch eine empfindliche Produktionseinschränkung in der Baumwollindustrie (Spinnereien, Zwirnereien etc.) kommt. Eine Ausnahme macht einzig die Landwirtschaft, für die nirgends genügend Arbeitskräfte zu haben sind.

— Lexikon der Schweiz für Handel und Verwaltung. I. Band, gross Oktav, 800 Seiten, zum Subskriptionspreis von Fr. 25 oder in 50 Lieferungen à 50 Rp. oder in 10 Faszikeln von je 5 Lieferungen zu Fr. 2 50 der Faszikel. Herausgegeben von der Administration des Geographischen Lexikons der Schweiz in Neuenburg. Das Werk, dessen erste Lieferung eben zur Ausgabe gelangt, enthält eine Sammlung nützlicher Angaben auf dem Gebiete des Handels und der Verwaltung, deren die öffentlichen und privaten Beamten, die Industriellen und die Geschäftsleute aller Art täglich bedürfen. In alphabetischer Reihenfolge werden die Ortschaften der Schweiz, die politischen Gemeinden, die Kirchgemeinden, die Bezirke und ihre Kantonszugehörigkeit, die Einwohnerzahl, die nächste Eisenbahnstation und die Entfernung vom Bahnhof, die Bahnhöfe, an denen der Ort liegt, die nächstgelegenen Post-, Telegraphen- und Telephonbureau, die Zivilstandsämter, die Bureau der Sektionschefs, die Schulbetriebsämter und Konkursämter etc., d. h. 20 verschiedene Angaben je auf einer Linie aufgeführt. Der grosse Stab von Mitarbeitern im ganzen Gebiete der Schweiz, über den das bestens bekannte geographische Lexikon der Schweiz verfügt, hat auch bei der Bearbeitung dieses neuen Lexikons mitgewirkt. Zum Zwecke genauer Durchsicht ist ausserdem die Mitwirkung zahlreicher Amtsstellen gesichert worden. So ist für die Zuverlässigkeit der Angaben dieser praktischen Publikation, die der Handels- und Industrieverein von Neuenburg unter seine offizielle Protektion genommen hat, alle Gewähr geboten. Wer vor dem 15. August 1908 subskribiert, genießt den den ersten Zeichnern gewährten Vorzugspreis, d. h. er erhält den vollständigen Band statt für Fr. 25 für Fr. 20, zahlbar in einem Betrage oder in zwei oder vier Raten.

Postscheck- und Giroverkehr. — Chèques und virements postaux. Neue Beitritte. — 12. VI. 1908. — Nouvelles adhésions. Basel: V. 604 Basler Buch- und Antiquariatshandlung, vormals Adolf Geering, V. 603 Suter-Glogg, G., Spezialhaus techn. Papiere. Bern: III. 390 Hofmann, A., Tuchhandlung. Biel-Bienne: IV. a. 149 Bohner & Döbeli, Notariatsbureau. IV. a. 147 Carrel, A., Kohlenhandlung-Combustibles. IV. a. 160 Cuanillon, Fritz, fab. d'horlogerie. IV. a. 161 Gindraux, A., Verres de montres. IV. a. 189 Lassueur-Beer, A., fab. d'horlogerie. IV. a. 188 Rüfenacht, A., Buch- und Papierhandlung. Chiasso: XI. 103 Bernasconi, F., & Cie., S. A. Lenzburg: VI. 253 Conservenfabrik Lenzburg, A. G., vorm. Henckel & Roth. Lugano: XI. 12 Arnold, Alfredo, Librairie. Luzern: VII. 284 Döpfner, Karl, Arzt, Herensteinstrasse 56. Oerlikon: VIII. 1140 Schweiz Kreditanstalt, Depositenkasse Oerlikon. Olten: V. 602 Schweiz. Zugspersonal-Verein, Zentralanstalt. Péry: IV. a. 157 Laager, Augst, père, horlogerie. Samaden: X. 137 Bündnerische Pferdeversicherungs-Genossenschaft. St-Blaise: IV. 127 Foyer Solidariste, Le. St. Gallen: IX. 488 Kirschner-Eugler, L., Buchhandlung. IX. 487 Steinlin, P. W., Seelersberg (im Winter in San Remo): VII. 283 Merz, Albert, Coiffeur. Wädenswil: VIII. 1136 Landolt, C., Kochfett und Süsmargarine. Zürich I.: VIII. 1139 Schweiz. Maler- und Gipsermeister-Verband, Schützengasse 9. San Remo (im Sommer in Seelersberg): VII. 283 Merz, Albert, Coiffeur.

Annouces-Pacht: Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.

**Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.**

Junger, kaufmännisch gebildeter Mann aus guter Familie sucht Stellung als **Employé intéressé**

in Bern, eventuell auswärts. — Offerten unter Chiffre C c 4687 Y an die Annoncen-Expedition Haaseinstein & Vogler, Bern. (1560)

Régie des annonces: Rodolphe Mosse, Zurich, Bern, etc.

Gesetzlich geschützt (658.)

**Bureau- und Aktenschachtel**

Muster, Prospekte und Atteste franko zur Einsicht

**Cartonagefabrik Gottl. Hauser, Schaffhausen**

## Compagnie du Chemin de fer de Lausanne à Ouchy et des Eaux de Bret

### L'assemblée générale des actionnaires

est convoquée pour **jeudi, 25 juin 1908**, à 11<sup>1</sup>/<sub>4</sub> heures du matin, au **Restaurant des Deux Gares (St-Luce), Lausanne.**

#### Ordre du jour:

- 1° Rapports du conseil d'administration et des commissaires-vérificateurs.
- 2° Approbation du bilan et des comptes au 31 décembre 1907 et décharge au conseil d'administration pour sa gestion et aux contrôleurs.
- 3° Votation sur la répartition du produit de l'exercice 1907.
- 4° Nomination de 5 administrateurs.
- 5° Nomination des commissaires-vérificateurs.

Les cartes d'admission à l'assemblée générale seront délivrées du **17 au 24 juin**, contre présentation des titres, au siège social de la société, à Lausanne, gare du Flon. Le bilan et le compte de profits et pertes, ainsi que le rapport des commissaires-vérificateurs, seront à la disposition des actionnaires, au siège social, dès le **17 juin 1908.** (1570)

## Société des Tramways de Fribourg

### Assemblée générale ordinaire des actionnaires

Messieurs les actionnaires sont convoqués en **assemblée générale ordinaire** sur le **mardi, 30 juin 1908**, à 5 heures du soir, à la salle du rez-de-chaussée de l'Hôtel de la Tête Noire, à Fribourg, avec l'ordre du jour suivant:

- 1° Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1907; rapport des censeurs; approbation des comptes; décharge au conseil d'administration.
- 2° Nomination de trois membres du conseil d'administration ensuite de l'expiration des mandats de MM. Simon Crausaz, ingénieur-géomètre, Alphonse Berguin, ingénieur, et Léon Hertling, architecte, rééligibles.
- 3° Nomination des censeurs en remplacement de MM. Emile Emery, trésorier d'état, et Pierre Winkler, entrepreneur, rééligibles.

Pour assister à cette séance, Messieurs les actionnaires doivent présenter leurs actions avant le **30 juin**, à midi, à la caisse de la société, Grand'Rue 14, à Fribourg, où il leur sera délivré des cartes d'admission. Passé ce terme, aucune carte ne sera délivrée.

Les comptes de l'exercice 1907 et le rapport des censeurs seront à la disposition de Messieurs les actionnaires à la caisse de la société, dès le **16 juin 1908.** (1563)

Fribourg, le 6 juin 1908.

Le président du conseil d'administration:

**Jules Sallin.**

## Société du Grand Hôtel Mont-Soleil

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

sur **mercredi, 24 juin**, à 5 heures de l'après-midi, au siège de l'Hôtel au Mont-Soleil, sur **St-Imier.**

#### ORDRE DU JOUR:

- 1° Rapport annuel et présentation des comptes et du bilan au 30 avril 1908.
- 2° Rapport des vérificateurs des comptes.
- 3° Approbation des comptes et du bilan et décharge au conseil d'administration pour sa gestion.
- 4° Question d'un pâturage. (1580:)
- 5° Nomination de deux vérificateurs de comptes.
- 6° Imprévu.

Le compte de profits et pertes, le bilan au 30 avril 1908 et le rapport des commissaires-vérificateurs seront à la disposition de Messieurs les actionnaires, à partir du **14 juin 1908**, chez M. J. Girard, président du conseil d'administration.

Pour prendre part à l'assemblée, Messieurs les actionnaires devront justifier de leur qualité par la présentation de leurs actions, chez Monsieur F. Hartmann, secrétaire, à l'entrée de la salle, qui leur délivrera une carte. **St-Imier, le 13 juin 1908.**

Le conseil d'administration.

## Société Anonyme de l'ancienne Maison Bouvier & Féchoz

Fondée en 1810 à **GENÈVE** Fondée en 1810

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire et extraordinaire

pour le **samedi, 4 juillet prochain**, à 10 heures du matin, au siège social, rue des Maronniers, 6, **Eaux-Vives.**

#### Ordre du jour:

##### Assemblée ordinaire:

- 1° Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1907.
- 2° Rapport de Messieurs les vérificateurs.
- 3° Approbation de ces rapports et de leurs conclusions.
- 4° Nomination de deux vérificateurs pour 1908.
- 5° Propositions individuelles.

##### Assemblée extraordinaire:

Réduction du capital social et annulation d'actions.

Le bilan, le compte de profits et pertes, ainsi que le rapport de Messieurs les vérificateurs, sont à la disposition de Messieurs les actionnaires, au siège social. (1578:)

Pour prendre part à l'assemblée générale, Messieurs les actionnaires devront déposer leurs titres au siège social, huit jours avant la réunion. Ces titres peuvent être remplacés par des certificats de dépôt, dans l'une des banques de Genève.

Le conseil d'administration.

## Anzeige und Aufforderung

In der Generalversammlung vom 3. Februar 1908 haben die Aktionäre der « Hotel Royal Habis-Bahnhof A. G. » in Zürich die Liquidation und Auflösung der Gesellschaft beschlossen. (1577:)

Gemäss Art. 665 des schweizerischen Obligationenrechtes werden hiemit die Gläubiger der genannten Aktiengesellschaft aufgefordert, ihre Ansprüche bei einem der unterzeichneten Mitglieder der Liquidationskommission durch eingeschriebenen Brief anzumelden.

Zürich, den 12. Juni 1908.

Für die Liquidation der Hotel Royal Habis-Bahnhof A. G.:

**Dr. E. Curti-Forrer, A. O. Werdmüller,**  
Rechtsanwalt.

## Schweizerische Druckluft- & Elektrizitäts-Gesellschaft

### Generalversammlung der Aktionäre

**Samstag, den 27. Juni 1908, vormittags 10<sup>1</sup>/<sub>2</sub> Uhr**

im Bureau der Gesellschaft, Amthausgässchen Nr. 18, in Bern

#### Verhandlungsgegenstände:

- 1) Abnahme und Genehmigung des Geschäftsberichtes des Verwaltungsrates, der Rechnung über den Zeitraum vom 31. Dezember 1906 bis 31. Dezember 1907 und Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
  - 2) Beschlussfassung über die Liquidation der Gesellschaft und eventuell Bestellung der Liquidations-Organe. (1581:)
- Vom 20. Juni hinweg sind die Bilanz, die Rechnung, der Geschäftsbericht, sowie der Bericht der Kontrollstelle (O. R. 644) zur Einsicht der Aktionäre am Sitze der Gesellschaft, Amthausgässchen Nr. 18, in Bern, aufgelegt.

Bern, den 11. Juni 1908.

Der Verwaltungsrat.

## Trambahn Basel-Reinach-Aesch

### Generalversammlung der Aktionäre

**Samstag, den 4. Juli 1908, nachmittags 3 Uhr**

im Hotel Jura in Aesch

#### Traktanden:

- 1) Vorlage des Jahresberichtes und der Jahresrechnung pro 1907. Bericht der Revisoren und Dechargeerteilung an den Verwaltungsrat.
- 2) Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresnutzens.
- 3) Ersatzwahl von 2 Mitgliedern in den Verwaltungsrat.
- 4) Wahl der Revisoren und Suppleanten.
- 5) Antrag des Verwaltungsrates betreffend die Verlängerung der Bahn bis in die Mitte des Dorfes Aesch.
- 6) Genehmigung eines Obligationenleihens und Bestellung einer Pfandverschreibung.

Wer an der Aktionärversammlung teilnehmen will, hat sich spätestens  $\frac{1}{2}$  Stunde vor Beginn der Versammlung durch Vorlage der Aktien, oder einer entsprechenden Legitimation, über seine Berechtigung auszuweisen. Rechnung und Revisorenbericht sind vom 20. Juni an bei der **Schweiz. Volksbank in Basel** zur Einsicht der Aktionäre aufgelegt.

Der Geschäftsbericht pro 1907 kann vom 22. Juni an von den Herren Aktionären bei der **Schweiz. Volksbank in Basel**, sowie bei den Gemeindepräsidenten von **Reinach, Aesch und Pfeiffingen** bezogen werden. (1584)

Der Verwaltungsrat der T. B. A.

## Elektrizitätswerk Olten-Aarburg, A. G.

Olten

Die Herren Aktionäre werden hiemit zur

(1583')

### XIII. ordentlichen Generalversammlung

auf **Montag, den 29. Juni 1908, nachmittags 3 Uhr**, in unser Bureau in Olten (Postgebäude, I. Stock) eingeladen.

#### Traktanden:

- 1) Abnahme des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung und der Bilanz pro 1907/08, sowie des Berichtes der Rechnungsrevisoren und Dechargeerteilung an die Verwaltung.
- 2) Beschlussfassung über Verwendung des Reingewinnes.
- 3) Anleihevertrag.
- 4) Wahl der in Austritt kommenden Mitglieder des Verwaltungsrates.
- 5) Wahl der Kontrollstelle.

Die Jahresrechnung und der Bericht der Kontrollstelle sind vom 22. Juni an im Bureau der Gesellschaft für die Aktionäre zur Einsicht aufgelegt, ebenso der gedruckte Bericht des Verwaltungsrates.

Stimmkarten können gegen Ausweis über den Aktienbesitz vom 23. bis 27. Juni bei nachstehenden Stellen bezogen werden:

in **Aaran**, bei der **Aargauischen Creditanstalt**;  
in **Baden**, bei der **Bank in Baden**;  
in **Lucern**, bei der **Lucerner Kantonalbank**;  
in **Solothurn**, bei der **Solothurner Kantonalbank**;  
in **Winterthur**, bei der **Bank in Winterthur**;  
in **Zürich**, bei der **Bank in Winterthur, Filiale Zürich**;  
in **Zürich**, bei der **A. G. Len & C<sup>ie</sup>**;  
in **Olten**, auf dem **Bureau der Gesellschaft.**

Olten, den 13. Juni 1908.

Für den Verwaltungsrat,  
Der Vizepräsident: **Casimir von Arx.**

# Schweizer. Gesellschaft für Lentz-Ventilmaschinen, Bellinzona Lokomobilfabrik **Heinrich Lanz, Mannheim**

Vereinigtes Verkaufsbureau: **Zürich**, Auf der Mauer 13 C

## Präzisions-Dampfmaschinen „System Lentz“

in hervorragender Ausführung für jeden Betrieb in Leistungen von 100—2000 PS eff.

### Rationell und betriebssicher

Lieferung meist ab Lager, sonst kürzeste Lieferzeiten.

## Abteilg. Handelsgiesserei

Übernahme von Lieferungen aller Art Handels-, Bau- und Maschinenguss von den einfachsten bis zu den kompliziertesten Stücken bis 15,000 Kilo Einzelgewicht.

### Maschinenformerei. — Modelltischlerei

## Stationäre u. fahrbare Lokomobilen

mit Ventilsteuerung, Pat. „Lentz“ und solche mit Präzisions-Schiebersteuerung von 10—200 PS eff. und mehr.

### Die Lanz'schen Lokomobilen

sind die besten der Welt, sie sind einfach, zuverlässig u. von unübertroffener Oekonomie. (415.)

**Gut — Schnell — Preiswert**

## Société du Chemin de Fer Routier Carouge-Croix de Rozon

MM. les actionnaires sont convoqués en assemblées générales ordinaire et extraordinaire, pour samedi, 27 juin 1908, à 4 heures de l'après-midi, Chambre de Commerce, Boulevard du Théâtre, 2 (Genève).

### Ordre du jour:

- 1° Rapport du conseil d'administration.
- 2° Rapport des commissaires-vérificateurs.
- 3° Approbation des comptes et de la gestion.
- 4° Décharge au conseil d'administration.
- 5° Nomination de 2 commissaires-vérificateurs.
- 6° Approbation du contrat d'exploitation avec la C. G. T. E.
- 7° Modification de l'art. 3 des statuts pour transférer le siège social à la Croix de Rozon.

Le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport de MM. les vérificateurs des comptes seront à la disposition de MM. les actionnaires chez MM. Ferrier, Lullin et Cie., 2, rue Abauzit, Genève, à partir du 15 juin. Les cartes d'actionnaires donnant droit d'assister à l'assemblée générale ordinaire et extraordinaire pourront être délivrées à la même adresse contre dépôt des actions jusqu'au mardi, 23 juin, à midi. (1488.)

## Société Immobilière de Sierre

Assemblée générale des actionnaires au bureau de M. Ernest Naef, Corratierie, 18, Genève, le lundi, 29 juin 1908, à 2½ heures.

### Ordre du jour:

- 1° Rapport du conseil d'administration et du commissaire-vérificateur.
- 2° Approbation des comptes et de la gestion au 31 mars 1908.
- 3° Résolution concernant l'emploi du bénéfice net de l'exercice écoulé.
- 4° Election d'un membre du conseil d'administration.
- 5° Election du commissaire-vérificateur et du suppléant.
- 6° Questions diverses.

Le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport de Monsieur le commissaire-vérificateur seront à la disposition de Messieurs les actionnaires chez Messieurs Galopin, Forget et Cie., Genève, dès le 15 juin.

Les titres devront être déposés avant le 27 juin 1908, chez Messieurs Galopin, Forget et Cie., à Genève. (1535.)

## Société Immobilière des Eaux du Bouveret

MM. les actionnaires sont convoqués en assemblée générale ordinaire pour le jeudi, 25 juin 1908, à 3 heures après-midi, à l'Hôtel de Ville de Vevey, avec l'ordre du jour suivant:

- 1° Approbation des comptes de l'exercice de 1907, discussion du rapport des contrôleurs y relatif.
- 2° Nomination de deux contrôleurs.
- 3° Ratification des conditions de vente de l'actif social au service communal des Eaux de Vevey-Montreux.
- 4° Eventuellement dissolution de la société et désignation des liquidateurs. (1525.)
- 5° Eventuellement propositions individuelles.

Le bilan et le compte de profits et pertes ainsi que le rapport de MM. les contrôleurs seront à la disposition des actionnaires, dès le 16 juin courant, au bureau de M. G. Montet, banquier à Vevey, où les cartes d'admission à l'assemblée seront délivrées sur présentation des actions.

Le Bouveret, le 8 juin 1908.

Conseil d'administration.

## Ersparniskassa Olten

Garantiert von der Bürgergemeinde Reserven Fr. 676,000

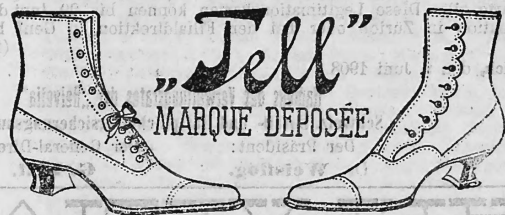
Von heute an sind wir gegen **Bar-Einzahlungen** Abgeber von 4<sup>1</sup>/<sub>4</sub> % **verzinslichen Obligationen** unseres Institutes bis zu einem Betrage von **Fr. 400,000.**

Die Titel werden nach Verfluss von drei Jahren, wenn eine sechsmonatliche Kündigung vorhergegangen ist, zurückbezahlt. (1561')

Olten, den 5. Juni 1908.

Die Verwaltung.

## Schweizer Schuhwaren



Vorrätig in den Schuhbandlungen

## Gesellschaft des Aare- & Emmenkanales

in Solothurn

Die Herren Aktionäre werden hiermit zu der Montag, den 29. Juni 1908, nachmittags 2 Uhr, im Bureau der Gesellschaft, alt Bahnhofstrasse, in Solothurn, stattfindenden

### ordentlichen Generalversammlung

höflichst eingeladen.

#### Traktanden:

- 1) Vorlage des Protokolls der letzten ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre vom 23. Juni 1907.
- 2) Jahresrechnung auf 31. Dezember 1907 mit Bericht des Verwaltungsrates und der Rechnungsrevisoren.
- 3) Entlastung der Direktion und des Verwaltungsrates.
- 4) Beschlussfassung über Verwendung des Einnahmeüberschusses.

Bilanz, Bericht des Verwaltungsrates und der Rechnungsrevisoren liegen den Herren Aktionären der Gesellschaft vom 21. Juni an im Verwaltungsgedäude in Solothurn zur Einsicht auf.

Zutrittskarten zur Generalversammlung können von den Herren Aktionären vom 19. bis 27. Juni auf dem Bureau in Solothurn gegen genügenden Ausweis über den Aktienbesitz bezogen werden. (1582.)

Solothurn, den 13. Juni 1908.

Der Verwaltungsrat.

## Heimwehfluh-Bahn

### Ordentliche Generalversammlung

Montag, den 29. Juni 1908, nachmittags 3 Uhr im Restaurant auf der Heimwehfluh bei Interlaken

#### Traktanden:

- 1) Genehmigung des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung mit Bilanz pro 1907 und Déchargeerteilung an Verwaltung und Direktion.
- 2) Beschlussfassung über die Verwendung des Reinertrages.
- 3) Wahl der Rechnungsrevisoren und Suppleanten pro 1908.

Der Geschäftsbericht und die Jahresrechnung mit Bilanz, versehen mit dem Berichte der Revisoren, liegen vom 15. Juni hinweg zur Einsicht der Aktionäre im Bureau des Unterzeichneten auf. Vom 22. bis 29. Juni können daselbst gegen Nachweis des Aktienbesitzes der gedruckte Geschäftsbericht nebst Rechnung und Bilanz, sowie die Zutrittskarte zur Generalversammlung, welche am 29. Juni zur freien Berg- und Talfahrt auf der Heimwehfluhbahn berechtigt, erhoben werden.

Interlaken, den 10. Juni 1908.

Der Präsident des Verwaltungsrates:

(1576)

Michel, Notar.



# Société de Transports Internationaux in Genf

Altminsterol (Elsass), Marseille, Petit-Croix, Pontarlier, Paris, Madrid,

(297)

Correspondants Généraux de la Compagnie des Messageries Maritimes, à Marseille et à Bordeaux

**Spezialität: Import- und Exportsammelverkehre zu Wagenladungstaxen mit täglicher Verladung**

## „Helvetia“

Schweiz. Unfall- und Haftpflicht-Versicherungsanstalt  
in Zürich

### Einladung zur XIII. ordentl. Generalversammlung

der tit. Mitglieder auf Freitag, den 26. Juni 1908, nachmittags 2 Uhr, in das Zunfthaus zur „Schmiedstube“, 20, Marktgasse, Zürich I.

#### Traktanden:

- 1) Protokollabnahme.
- 2) Berichterstattungen.
- 3) Vorlage und Abnahme des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung und der Bilanz pro 1907, sowie des Berichtes der Rechnungsrevisoren und Decharge-Erteilung an die Verwaltungsorgane.
- 4) Wahlen:
  - a. von 19 Mitgliedern des Verwaltungsrates;
  - b. von 3 Rechnungsrevisoren und 2 Suppleanten.

Gemäss § 26, zweitletzter Absatz, der Statuten vom 14. Februar 1907, haben diejenigen Mitglieder, welche an der Generalversammlung teilzunehmen wünschen, eine Legitimationskarte zu lösen, welche zugleich als Stimmkarte gilt. Diese Legitimationskarten können bis 20. Juni d. J. bei der Direktion in Zürich oder bei der Filialdirektion in Genf bezogen werden. (1553)

Zürich, den 9. Juni 1908.

#### Namens des Verwaltungsrates der „Helvetia“

Schweiz. Unfall- und Haftpflicht-Versicherungsanstalt,  
Der Präsident: Der General-Direktor:  
Dr. Weisflog. G. Egli.

## „HELVETIA“ Assurance Mutuelle Suisse contre les accidents à ZÜRICH

Succursale à Genève, 12, rue de Hesse

### Treizième assemblée générale ordinaire

Messieurs les sociétaires sont convoqués en assemblée générale ordinaire vendredi, 26 juin 1908, à 2 heures de l'après-midi, au Café-Restaurant «Schmiedstube», 20, Marktgasse, à Zurich I. (1552.)

#### Ordre du jour:

- 1° Lecture du procès-verbal.
- 2° Rapports.
- 3° Approbation du rapport de gestion et des comptes pour l'exercice de 1907. Rapport de MM. les vérificateurs des comptes et décharge de leur gestion aux administrateurs.
- 4° Election:
  - a. de 19 membres du conseil d'administration;
  - b. de 3 vérificateurs des comptes et de 2 suppléants.

Conformément au § 26, avant-dernier alinéa, des statuts du 14 février 1907, les sociétaires qui désirent assister à l'assemblée générale doivent se pourvoir d'une carte de légitimation servant en même temps de carte de vote. Ces cartes de légitimation seront délivrées sur demande jusqu'au 20 juin prochain par la Direction générale, à Zurich, ou par la Direction de la Succursale de Genève.

Zürich, le 9 juin 1908.

Au nom du conseil d'administration de „HELVETIA“,  
Assurance Mutuelle Suisse contre les accidents.

Le président: Dr. Weisflog. Le directeur général: G. Egli.

Die Lizenzen von ausgezeichneten,

### patentierten Gebrauchsartikeln

betr. Damenbekleidung ist für die Schweiz von der Erfinderin und Patentinhaberin zu vergeben. Vorzüglich passend für Fabrikanten der Wäsche- und Konfektionsbranche. Eventuell würden die Patente verkauft oder Angebote von stillen Teilhabern zur Ausbeutung entgegengenommen.

Gefl. Anfragen von seriösen Selbststrefektanten erbeten sub  
Chiffre O. F. 1367 an Orell Füssli-Annoncen, Zürich. (1531.)

## Chocolat

### à vendre à Renens (Vaud)

belle usine pour la fabrication de chocolat, entièrement outillée et équipée, en parfait état, avec marque, moules, stock important de paquets courants et de luxe. Occasion exceptionnelle. — Adresser demandes sous chiffres X 23,952 L à Haasenstein & Vogler, à Lausanne. (1579.)

1829 Meter u. M. Klimatischer Luftkurort Kt. Tessin

## Hotel • PIORA • Pension am Ritomsee.

Zwischen S. Maria, Lukmanier und Airolo.

Fuss- und Reitweg von AIROLO (drei Stunden).

Eröffnung Anfang Juni.

Prachtvolles Gebirgs Panorama. Herrliche Alpenluft. Hübsche Spaziergänge. Gedeckte Glasveranda mit Aussicht auf den See. Seebadanstalt für Herren und Damen. Billard etc. Gondeln. — Pensionspreis Fr. 7—10 inkl. Zimmer. — Forellenfischerei. Telefon. Täglich zweimaliger Postdienst. Pferde zur Verfügung. — Prospekte und Auskunft durch den Besitzer F. LOMBAARDI, Inhaber des Hotel Prosa auf St. Gotthard, und Hotel Lombardi, Airolo. (323.)

## Unmöglich

ist es, eine bessere Kopiermaschine zu nennen als unsere

### „VICTORIA“

Grösste Leistungsfähigkeit. Feinste Referenzen von ersten schweizer. und ausländischen Firmen. (59.)

Generalvertreter: Jean Steiner & Co., Basel.

## Banque hypothécaire suisse à Soleure

Sont sorties au tirage au sort, pour être remboursées le 31 juillet 1908, les obligations suivantes de notre banque dont l'intérêt cesse de courir dès cette date:

#### Emprunt de 1890, série A:

Nos 36, 60, 70, 137, 233, 305, 315, 458, 472, 500, 573, 634, 653, 672, 754, 843, 857, 890, 935, 953, 979.

#### Emprunt de 1891, série B:

Nos 1038, 1086, 1186, 1247, 1363, 1386, 1393, 1441, 1475, 1496, 1502, 1514, 1631, 1728, 1754, 1774, 1783, 1863, 1882, 1911.

#### Emprunt de 1891, série C:

Nos 2039, 2049, 2064, 2075, 2090, 2165, 2273, 2280, 2328, 2346, 2394, 2488, 2497, 2683, 2740, 2806, 2842, 2848, 2881, 2971.

#### Emprunt de 1892, série D:

Nos 3021, 3024, 3336, 3393, 3413, 3426, 3527, 3588, 3598, 3605, 3649, 3690, 3717, 3804, 3806, 3834, 3898, 3951, 3980.

#### Emprunt de 1904, série J:

Nos 8019, 8039, 8042, 8132, 8320, 8351, 8502, 8584, 8697, 8723, 8754, 8865, 8919.

Ces obligations, ainsi que les coupons d'intérêts de ces cinq emprunts sont payables le 31 juillet 1908.

à Soleure: à la Caisse de la Banque hypothécaire suisse,  
à Bâle: à la Banque commerciale de Bâle,  
chez Messieurs La Roche & C<sup>ie</sup>, banquiers,  
à Berne: à la Banque commerciale de Berne,  
à la Banque fédérale, société anonyme,  
à Fribourg: chez Messieurs Weck, Aebly & C<sup>ie</sup>, banquiers,  
à Zurich: au Crédit suisse.

Les obligations série A, nos 402, 404, et série J, n° 8498, dont l'intérêt a cessé de courir dès le 31 juillet 1907, et celle série G, n° 6742, dont l'intérêt a cessé de courir le 31 janvier 1908, n'ont pas encore été présentées au remboursement. (1148.)

Soleure, le 24 avril 1908.

Banque hypothécaire suisse.



Georges-Jules Sandoz

Rue Léopold Robert 48

Chaux-de-Fonds

Spezial-Fabrik von  
garantiert. Uhren  
für Private. Erste  
Marken. Katalog  
gratis. (355)

Adressen aller Länder und  
Branchen, auch  
: Bezugsquellen  
liefert prompt u. verlässlich. Internat.  
Adressen-Verlaganstalt, Zürich II,  
(Seestr. 65) Telephone 5881. Prosp. gratis. (1542)

### Buchführung

Ordre zuverlässig, rasch, diskret,  
vernachläss. Buchführungen, Inventur  
u. Bilanzen, Bücherexpertisen, Ein-  
führung der amerik. Buchführung nach  
praktischem System mit Gehetmbuch  
Prima Referenzen. Komme auch nach  
auswärts. H. Frisch, Leonhardshalde  
Nr. 10, beim Central, Zürich I. (14)



Pernod

HANS SCHWARZ  
+ ADRESSBUCH  
der SCHWEIZ  
für Handel, Industrie & Gewerbe

in Vorbereitung: VI. Ausgabe 1909/10  
2 Bände (71)

Preis: bei Vorausbestellung Fr. 20  
nach Erscheinen ..... » 25

Letzte Ausgabe 1907/08  
solange noch Vorrat Fr. 18  
Schweizer Industrie-Verlag A. G. Zürich